

## 北京师范大学

## 2003 年招收攻读硕士学位研究生入学考试试题

专 业：英语语言文学 俄语语言文学

科目代码：213

研究方向：

考试科目：日语（二外）

(答えはすべて解答用紙に記入せよ)

## 一、用平假名给下列划线的单词注上读音。(10分)

- 1、これは田中さんの辞書です。
- 2、買い物をしてから、駅前の喫茶店へ行きました。
- 3、私の趣味は映画と読書です。
- 4、最近、田中さんは俳句に興味があります。
- 5、就職について、調査やアンケートが行われます。
- 6、名前と住所と電話番号を教えてください。
- 7、日本には、中国語にはない発音の特徴があります。
- 8、日本の女性は、さまざまな分野で活躍しています。
- 9、日本人の平均寿命が延びました。
- 10、予定や約束を手帳に書いておきます。
- 11、田中さんはいつも冗談を言って、私たちを笑わせます。
- 12、梅雨の時期は、気温が高いです。

## 二、写出下列划线单词的汉字，注意与中文汉字的区别。(10分)

- 1、じょうほうの速いのがテレビのちょうしょです。
- 2、つうしんしゅだんの開発によって、てつづきが簡単になりました。
- 3、かんじの勉強はとてたのしいです。
- 4、りょこらについて そらだノ ていいませ
- 5、しゅうかんやことばは、国によって、それぞれ違います。
- 6、よかに関して、日本人のいしきはずいぶん変わりました。
- 7、わたしは友達がくれたきってをたいせつにしています。
- 8、やがて学校をそつぎょうし、みんなとわかれると思うと、さびしい。
- 9、日本ではでんとうてきな家屋が多いです。
- 10、夏休みに各地をおとずれて、けんぶんを広めるつもりです。

## 三、选择适当的助词，完成下列句子。(20分)

- 1、あなたは何\_\_\_\_\_食べたいですか。  
aと      bが      cに      dの
- 2、佐藤さんは毎朝何\_\_\_\_\_食べますか。  
aが      bに      cは      dを
- 3、わたしは英語の辞書\_\_\_\_\_ほしいです。



- 2、この問題は\_\_\_\_\_すぎます。  
 a むずかし b むずかしくて c むずかしい d むずかしく
- 3、昨日の夜\_\_\_\_\_おきていました。  
 a おそくから b おそくまで c おそいので d おそくまでに
- 4、まだ、見ていないので、この映画がおもしろい\_\_\_\_\_わかりません。  
 a かなかに b かどうか c かどんな d だかどうか
- 5、楽しい音楽をこどもにたくさん\_\_\_\_\_。  
 a 聞かれます b 聞かせます c 聞けます d 聞こえます
- 6、ニュースに\_\_\_\_\_大きい地震があったらしい。  
 a みると b よると c とると d きくと
- 7、お荷物を\_\_\_\_\_。  
 a お持ちになります b 持たれ上げましょう c おもちしましょう  
 d お持ちしてあげます
- 8、社長は田中さんに仕事を\_\_\_\_\_。  
 a 手伝われました b 手伝ってくれました c 手伝ってあげました  
 d 手伝わせました
- 9、A、木村さんは、まだいますか。  
 B、かばんがあるから\_\_\_\_\_。  
 a いるわけです b いるつもりです c いるはずですよ d いるべきですよ
- 10、このシャツを着たら、みんなに\_\_\_\_\_。  
 a わられた b われた c われった d わらわれた
- 11、どうぞ、あつい\_\_\_\_\_食べてください、冷たくなったらまずいよ。  
 a まえに b まま c うちに d ところ
- 12、この地方では\_\_\_\_\_雪がふりません。  
 a すっかり b めったに c しないで d はっきり
- 13、私は約束の時間に遅れてしまいました、先生は\_\_\_\_\_怒っているでしょう。  
 a ほとんど b はっきり c きっと d ぜひ
- 14、あの方をご存じですか。\_\_\_\_\_。  
 a はい、ご存じです b はい、知ります c いいえ、知りません  
 d いいえ、知っていません
- 15、A：すみませんが、病院まで私を迎えに来て\_\_\_\_\_。  
 B：ええ、いいですよ。  
 a もらいますか b あげますか c いただけませんか d さしあげますか
- 16、駅までむかえに行きますから、駅に\_\_\_\_\_電話してください。  
 a つけば b ついたら c つくと d つくなら
- 17、大学が大きくなる\_\_\_\_\_、学生の数も増え始めました。  
 a につけ b につれ c にせよ d にわたり

- 18、先生、この本をお借りして\_\_\_\_\_か。  
 a くださいましょう                      b いただけましょう  
 c よろしいでしょう                      d くれましょう
- 19、足を怪我したので、痛くて\_\_\_\_\_。  
 a かもしれません    b らしい    c ようだ    d たまらない
- 20、仕事が進むに\_\_\_\_\_ 忙しくなってきました。  
 a したがって    b 向かって    c よって    d かけて

五、阅读下列文章，回答问题，每道题从 1、2、3、4 中选择一个正确的答案。  
 (10分)

1、今年の夏休みはクーラーを使わないことに決めていた。受験生なのでクーラーを使うと、のどを痛めて、大事な夏休みに①かぜをひいたらこまってしまうと思ったからだ。夏休みになると、暑い日が続いた。30度にもなる暑い部屋の中で勉強しなければならなかった。とても②大変だったが、4、5日はがんばって勉強した。しかし、だんだん勉強が進まなくなってきた。それに暑くてねむれなくなった。そのうち、ただ座っているだけになってきた。( ③ )クーラーをつけないでいた。ある日、目が醒めると、頭がいたくて、のどもいたいし、とても④さむかった。起きて台所に行ったが、そこでわたしは倒れた、病院に運ばれた。わたしは病院に1週間入院しなければならなかった。こんなことなら、⑤あんな決心をしなければよかったと思った。

- (1) ① (かぜをひいたらこまってしまう) のはどうしてですか。  
 1 夏休みに遊べないからです。  
 2 夏休みにクラブ活動を休みたくないからです。  
 3 受験勉強ができなくなるからです。  
 4 病院がきらいだからです。
- (2) ② (大変だった) ことは何ですか。  
 1 かぜをひいたことです。  
 2 受験勉強がとてもむずかしいことです。  
 3 クーラーがない部屋で勉強することです。  
 4 30度の部屋の中で勉強することです。
- (3) ( ③ ) にはいることばはどれですか。  
 1 それから    2 それでも    3 それで    4 それに
- (4) ④ (さむかった) のはどうしてですか。  
 1 天気がわるかったからです。    2 夏がおわったからです。  
 3 かぜをひいたからです。  
 4 クーラーをつけたからです。
- (5) ⑤ (あんな決心) というのはどんなことですか。  
 1 かぜをひかないことです。

- 2 入院しないことです。
- 3 クーラーを使うことです。
- 4 クーラーを使わないことです。

2、赤ん坊は1さいぐらいになると立とうとします。最初は立ってもすぐ倒れます。でも、倒れても、倒れてもまた立とうとします。赤ん坊は「歩けないかもしれない」と、思いません。失敗しても楽しそうに何回もつづけます。( ① )、とうとう立って歩けるようになります。

( ② )「できないかもしれない」と、思わないでがんばることができたら、どんなむずかしいこともできるようになるでしょう。

- (1) ( ① )にはどんなことばが入りますか。
  - 1 しかし 2 それは 3 また 4 それで
- (2) ( ② )にはどんなことばが入りますか。
  - 1 おとなより赤ん坊のほうが
  - 2 おとなも赤ん坊のように
  - 3 赤ん坊もおとなのように
  - 4 おとなは赤ん坊とちがって

3、パソコンを使う人が多くなってきた。大学生もパソコンでレポートを書いているそうだ。パソコンを使うと、すぐにひらがなを漢字にかえることができるし、読みやすいし、とでも便利だ。わたしも会社で、パソコンを使っている。( ① )、手紙を書くときは使わない。

( ② )パソコンの字がみんな同じで、つまらないからだ。( ③ )、漢字が書けない若い人がふえているそうだ。これもパソコンと関係があるかもしれない。

- (1) ( ① )にはどんなことばが入りますか。
  - 1 それで 2 しかし 3 それも 4 だから
- (2) ( ② )にはどんなことばが入りますか。
  - 1 それは 2 それから 3 けれども 4 そして
- (3) ( ③ )にはどんなことばが入りますか。
  - 1 それで 2 しかし 3 また 4 だから

#### 六、将下列短文译成汉语。(14分)

1、ある大学の大きいな教室で、このごろ学生がおしゃべりをしなくなったので喜んだ先生が、ふと学生のそばへ行ってみると、熱心にメール交換をしていたそうだ。下を向いて書いていたのは講義のメモではなかったのである。

- 2、メールをよい方向に利用している話もある。ある中学では、生徒との話し合いをはかるために先生たちがメールをはじめた。メールで助言をしたりするうちに、不登校の生徒が心を開くようになったこともあるそうだ。メールだと気軽に話せる場合もあるようだ。
- 3、日本の社会では、お客さんや仕事の相手と話すとき、とくに敬語の使い方に注意します。たとえ相手が自分より年下でも、相手のことを尊敬して言います。
- 4、デパートの地下食品売り場では、ただで商品を試食できる場合があります。お中がいっぱいになるまで食べられることもありますが、何度も試食して何も買わないと、嫌な顔をされることもあります。

七、将下面的句子译成日语。(16分)

- 1、田中是公司职员。
- 2、今晚我打算到朋友家去玩。
- 3、我把刚买的字典忘在教室里了。
- 4、听说昨天的考试不太难。
- 5、我的家在离学校很近的地方。
- 6、昨天来这儿的人好象是铃木的朋友。
- 7、吸烟太多对身体不好。
- 8、因为还有事，必须要早一点回去。